Lettere, Money Orders, etc. indirizzare tutto a IL RISVEGLIO PUB. CO.

47 E. Second Street Dunkirk, N. Y.

manoscritti, anche se non pubblicati, non si restituiscene.

Anno XVIII.

ABBONAMENTO: UN ANNO \$1.50

DUNKIRK, N. Y., SABATO, 9 APRILE 1938

UNA COPIA - 5 SOLDI

### A LACK OF **COHESION**

A great many people are surprised at the duration of the Spanish rebellion. They opine that it should have been crushed long ago. We agree with them to a limited extent. The rebellion would have been crushed had the present Spanish government ruled through capable leaders. To have many of them who insist in using their own judgment and in disregarding the judgment of all others is to create anarchy, not cohesion. And anarchy is merely a dream. If it accomplishes anything, it is division of popular forces.

The apologue of Menenio Agrippa is in order. It involved the lack of harmony and cohesion in the organs of the human body. They decided to strike against every other they had been unable to rule, or control. And when they woke up at the error, life had become extinct. Harmony is necessary in subversivism as well as in the autocratic form of government. And the authocratic form of government, having a single ruler, can go farther than the popular and divided form of government. The one who can control the situation in all its details is considerably better than the many succeed only in confusing matters by the suggestion of multiform remedies.

The Spanish Republic is controlled by many elements. The rebellious crowd by a single leader. In the first case there are many orders given and many plans conceived. In the second case there is only one ruler and a single plan to carry out. When the Spanish republicans fight, there is little cohesion, because of divided leadership. When the insurgents fight, there is only a commander in the person of Gen. Franco. He is the commander in chief and his orders must be obeyed. Having reports from every front and from every fighting unit, and the authority to issue orders, which must be faithfully obeyed, Mr. Franco is placed in a better position than his opponents. Perhaps, he is no better general than the leaders of the opposing forces taken separately. But he can secure promptly the unity of action that helps to win battles.

We believe in Liberty and in Equality. But we believe, also, in logic. And logic teaches that an army divided against itself is an army half defeated. The final touch is given by an attack in force from the enemy. After disorganizing one of the enemy's wings he disorganizes them all. In fact, no one of the separate enemy's commanders is able to undertake a decisive action, or to plan a general attack.

The Spanish war has lasted already a long time. It could have been concluded in a few months by unity of command.

The proof of this contention is affected by the state of the content of The proof of this contention is offered by the cold facts. Of course, the Spanish insurgents are ruled by Roma. But the orders given are never conflicting. And the reinforcements sent reach always the right position.

The war, fought in such a divided fashion, is like popular reforms. Every individual suggests his own and there is hardly an agreement Without agreement of the such a divided fashion, is like popular tici—per conto dei quali le rivoluzioni (?) fasciste si compiono—canreforms. Every individual suggests his own and there is hardly an agreement, action is impossible. And the subversives lose the battle as well as the Liberty they tried esteblish. They have altogether ignored the theory that a grappati alla greppia, ed i ritornelli denotano la bassa mentalità dei sepolular government must be backed by the unanimous consent of its citizens and that division encompasses defeat.

The war, fought in storic individual suggests his own and there is hardly reference in the subversives lose the battle as well as the Liberty they tried che si sente nelle manifestazioni degli porge i necessarii aiuti e rifornimenti a quello sgorbio umano di Franco. La denotano la bassa mentalità dei secto denotano la bassa mentalità dei secto quali di Hitler, di Mussolini, di Beck. Qua e là come nella Spagna eroica e nella Cina infelice gli uomini del donesi spronandoli alla criminale e criminosa bisogna.

The war, fought in storia in grappati alla greppia, a conti vistano di Mussolini porge i necessarii aiuti e rifornimenti a quello sgorbio umano di Franco. La denotano la bassa mentalità dei secto dei propolari. Propolari in controlli da Roma. Ma gli ordini dati non sono mai controlli di stato demo-conservatori hanno, con opportuni ritardi, fatto presente al governo spagnolo (per ludibrio) e al dictito internazionale e quello delle dictito internazionale e quello delle

When Garibaldi entered Naples on September 7th, 1860, nella Cina infelice gli uomini del domani sorgono in armi, ma lo strazio he told the people the formula of victory: "Be united, or people." a cui questi paesi sono soggetti è un Be united and you shall come out victorious!" Giovanni Bovio, triste commentario alla vilta delle dedictated the inscription on the lapid in front of the building d'America. from which Garibaldi had addressed the people: "Be united or people. Be united and you shall come out victorious! In this manner Giuseppe Garibaldi addressed the people. And, in risorse naturali e in industrie, ed è piccolo di estensione e di popolatwenty-five days afterwards, on the Volturno, these words zione. Ma questi fatti a tutti noti e became history!

People love Liberty and fairness. But they cannot get it through the division of forces, or of command. And the Spanish Republic is struggling hard to overcome its own fault: the division of its forces and of its command. United action punto di partenza per altre aggreswould have settled the conflict long before this.

The greatest enemy of the Spanish people is the Church. It has striven hard to get back the power it enjoyed during rapina dell'Austria la Germania gira the period of the Holy Inquisition. Such a contigency would una posizione ed accerchia in un cordana dell'Austria la Germania gira una posizione dell'Austria la Germania gira dell'Austria dell'Austria la Germania gira dell'Austria dell'Au be remote were the Spanish people united in the love of liberty done di ferro la impavida Ceco-Sloand welfare. Unfortunately, some people are as much ignorant now as they were a great many years ago. They have been se l'ansia e la trepidazione aumentano kept in superstition and fear. They do not realize that once perchè si sa che se questo altro picco-life is extinct there is nothing left. We may keep enjoing life lissimo paese è aggredito dalla Ger-mania un'altra guerra colossale e miwhile we are living. But no one ever came back to tell us what kind of lodging we shall get when we pass away. Speculators take advantage of our good faith and of our ingenuity. But, so far, they have failed to show us anything tangible.

The Spanish republicans should be united and prepared to carry the fight to a successful conclusion. It takes enormous sacrifices of blood and money, but the result may be worth via in questi giorni gravi e difficili si the price. And the Spanish people can never expect a square vuol fare del macchiavellismo sullo deal from those who, for mere satisfaction of selfish pride, torture and kill thousands and tens thousands of women and statisti polacchi sono così inconsiderati da dimenticare che il loro paese children. If their God was a merciful one, they would have molto ha sofferto per il dispotismo e kept humanitarian principles in their hearts.

The religion that swims in innocent blood is the religion of brigands and knaves. And this poor human race needs brotherhood, love, sympathy for each other. The struggle is going degli imperi tedesco e austo-ungarion, recklessly. And the victors shall get undisputed possession of veritable cemetery and of a large tract of land that has been made bare and almost improductive by air bombs, artillery semi-fascista e scherza col... fuoco.

Those who are responsible for the present conflict, and are carrying it on in the fashion used by Attila and other savage leaders of so called Christians, shall lose out, even if they le mani. A Varsavia si dovrebbe win. They shall get in the history of Mankind the most obbrobrious page and shall remember to future generations the common effort of so-called religious fanatics and professional

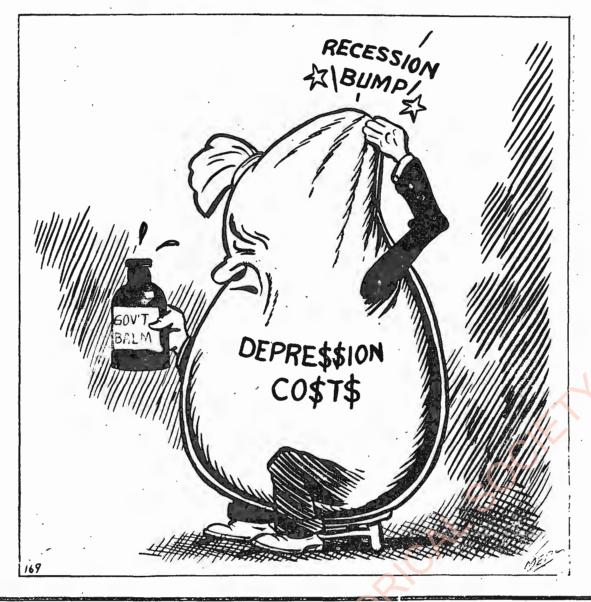
fire and other scourges.

But we still hope in the triumph of Liberty and Justice!

THE IMPARTIAL

# FOR GOOD RESULTS – ADVERTISE NOW IN "IL RISVEGLIO"

#### THE SORE SPOT



#### IL NEMICO DI FRONTE

vre materiate di violenze e d'ingan-

mocrazie di Francia, di Inghilterra e

L'Austria è un paese poverissimo in risorse naturali e in industrie, ed arcinoti non l'hanno salvata dalle rapaci grinfie di quell'altra specie pur'essa antipatica ed odiosa — di totalitarismo che è il nazismo. Nei calcoli imperialistici tedeschi l'Austria potrebbe servire alla Germania come ioni. E' il vecchio giuoco caiseristico della marcia verso l'Est che con Hitler si rinnova o rinasce. Con la vacchia. La stretta è mortale, e tutti temono per la sua sorte. In ogni paemania un'altra guerra colossale e micidiale scoppierà in Europa di sicuro.

Lo spirito aggressivo e violento fascista è così infettante che anche quelle nazioni a cui dovrebbe premere za ambagi la china fatale e pericolosa scacchiere della politica europea, e gli a sopraffazione che altri regimi assolutisti per lungo tempo in passato ima nazione in conseguenza dello sfacelo co, ed anche in conseguenza della caduta dello Tsar e dello zarismo, ma la Polonia oggi è uno stato fascista o In una conflagrazione generale, se essa si allinea col "wrong side" -ciò è evidente per i suoi amoretti con Berlino e Roma — si potrà scottare pensare che Smidzi-Rigley fa un cattivo servizio al paese quando assume pose truculente e odiose e fa il gra-dasso contro un popolo e un paese che non ha le forze necessarie per af-

Forse questi sono i risultati della politica macchiavellistica del deuce. Non per niente il colonnello Beck, ministro degli esteri polacco, è andato a prendersi l'imbeccata a Roma. In Roma è il genio del male, e ciechi, sordi e.... fessi sono quelli che non lo vedono o che, per partito preso, non lo vogliono vedere. Perchè i guai dell'Europa sono aumentati a dismisura e sono divenuti di una gravità eccezionale sin dal giorno in cui Benito Mussolini con la sua parodia del- esser vinto. la marcia sulla capitale prese posses-

frontare la minaccia.

Dovunque gettiamo lo sguardo si scorge lo zampino diabolico del cattiscorge lo zampino diabolico dei cattivo genio predappiese. Le città della
Spagna repubblicana sono bombardate? E' Mussolini che ordina ai suoi
squadroni distruttori e assassini di
seminare su di esse la strage e la morte. La guerra civile volge a favo-

In Francia una vasta congiura faavente lo scopo e il fine di gettare il paese nel disordine sociale e civile e di farlo passare, a colpo compiuto nelle mani dei fascisti. Tutti gli indizi puntano accusatori verso Roma Il Nord Africa francese è in sommovimento? La interessata sobillazione fascista degli agenti di Roma è al la-voro. E chi è oggi Roma? E chi è oggi l'Italia? Roma e l'Italia sono tutt'uno con Mussolini. Il deuce è il tutto; la somma delle cose e degli uo-

La politica imperiale del fascismo agli interessi inglesi. Il deuce sogna successo perchè nè la Francia e nè Inghilterra hanno ancora voglia e ardire di affrontare il bluff mussoliniano con risolutezza e con mezzi adeguati. Le manovre di questa pazzeca politica di interessi nazionali e mperiali gonfiati fino all'inverosimile dai varii appetiti delle varie borghesie in fondo in fondo forse non interessano il proletariato, ma gli effetti immediati su di esso di una vittoria clamorosa e sostanziale del fascismo non potranno non farsi sentire in tutta la loro durezza. Finora Roma e Berlino si son dovute accontentare di vuoti successi. Che sarà domani se la Spagna cadrà nelle loro mani del

Comunque voltate la focaccia nel orno o.... nell'inferno dei contrasti e degli appetiti dei regimi borghesi siano essi democratici che totalitari -son guai e dolori per la classe lavoratrice che, o nella pace o nella guerra, deve con la sua opera provvedere alle esigenze del momento. La situazione del proletariato perciò è delicata ed esasperante, e solo la rivolta dei lavoratori dei paesi sotto la tirannia fascista può rompere il ghiaccio e trovare una logica via di uscita ad una difficile situazione. Perchè è certo che i lavoratori di paesi democraici — per l'incubo del fascismo non agiranno per primi in un movimento di liberazione umana e sociale. Il primo passo si deve allora fare nei paesi totalitari, e-se il mondo deve tutti i suoi aspetti e manifestazioni deve essere rudemente ed effettivamente rovesciato.

Il nemico di fronte è il fascismo Lo si combatta con determinazione e coraggio. Noi sappiamo che esso può

**IBERICUS** 

#### Barcellona e il Diritto Delle Genti

Le notizie incalzantesi della distruione sistematica di Barcellona con una successione implacabile di attacchi aerei, hanno colpito e commosso di orrore e di sdegno, la maggioranza sensibile dell'opinione pubblica mondiale, non ancora contaminata dal ci-nismo dei politicanti, dal sadismo del-

esercitazioni sulla civile. L'equanimicostanze.

Ma così si agisce al nostro tempo. La sostanza spaventosa e sanguinante dei fatti, è nulla; la forma burocratica è tutto. Specie quando si sa troppo bene a Parigi e a Londra che ogni parola detta da Franco rimbomba sinistramente a Roma e a Berlino. Quindi prudenza e muoia chi ha da morire, se volle intromettersi tra le bombe che piovono e la terra che le riceve. L'importante è che un tale diluvio si limiti ad una zona, ove al se ne impipa allegramente della massimo possa perire un vice-console Francia repubblicana e dell'Inghilter- della Repubblica, o un suddito raminra conservatrice. La politica estera go di S. M. Il diritto delle genti si parola fu Storia!" fascista tende con la eliminazione difende ormai, non con uno sforzo della Spagna come paese libero ad collettivo d'indignazione e di reazione isolare la Francia, ad umiliarla ed a contro questi mostruosi crimini: ma

gli interessi inglesi. Il deuce sogna! Londra gongola perchè le conver-Mare Nostrum come di un lago fa- sazioni tra Lord Perth e Ciano, si una cordialità, una comprensione reciproca, una gara di cortesie veramente squisite, e il Mediterraneo dilago di cigni sotto il chiaro di luna. Intanto, i bombardatori italiani e tedeschi calano tempeste di ferro e di l'anima stessa della difesa repubbli-

cana. Che monta? Mille morti più, mille maschera di Neville Chamberlain. E gli non osa pensare che i massacri di Barcellona preparano, per via di felici esperimenti, quelli di Londra e di Parigi; che il diritto delle genti sussurrano platonicamente e a capo di salvare la faccia al cospetto dell'opposizione parlamentare, sarà poi invocato invano in altre e ancor più tragiche congiunture.

Che importa? Barcellona ha il torto di difendere la sua libertà catalana e l'indipendenza della Spagna intera contro i fascismi aggressori e a vantaggio delle spaurite democrazie occidentali. Quanto sarebbe più comodo, per i coccodrilli civilizzati di Londra, co martirio della Spagna repubblica-na è un'offesa per tale viltà, un incubo insopportabile per chi non sa che genuflettersi e capitolare.

Barcellona, muta, fiera, sdegnose essere salvato da un'altra catastrofe sanguina e si copre di gloria. Mentre come quella del 1914, il fascismo in tutto un mondo esita e barcolla sotto il peso dell'onta

(da La Giovine Italia)

Giustizia!

ABBONATEVI E FATE ABBONA RE I VOSTRI AMICI "IL RISVEGLIO"

### LA MANCANZA DI COESIONE

Molti sono coloro che si dichiarano sorpresi della durata della ribellione, o rivoluzione Spagnuola. Essi credono che dovrebbe essere stata schiacciata da lungo tempo. Ci troviamo d'accordo con loro fino ad un certo punto. La rivolta potrebbe essere finita qualora il Governo Spagnuolo avesse agito mediante capi competenti. L'avere attorno molti che insistono nell'usare la propria opinione e nel non tener conto di quella degli altri crea anarchia, non coesione. E l'anarchia è semplicemente un sogno. Se riesce a concludere qualche cosa è soltanto la divisione delle forze popolari.

L'apologo di Menenio Agrippa è appropriato. Esso si ba-sava sulla mancanza di armonia e di coesione negli organi del corpo umano. Essi decisero di scioperare l'un contro l'altro, quando non riuscivano a guidarlo od a controllarlo. E quando si destarono all'errore la vita era estinta. L'armonia è necessa-ria nel sovversivismo ed in ogni altra forma di governo anche se autocratico. La forma autocratica di governo avendo un solo capo, può andare assai più lontano del governo popolare e diviso in fazioni. Colui che controlla la situazione in tutti i suoi dettagli è considerevolmente migliore dei molti che riescono soltanto a creare confusione suggerendo multiformi

La Repubblica Spagnuola è controllata da molti elementi. La folla ribelle da un capo soltanto. Nel primo caso si danno molti ordini e molti piani sono concepiti. Nel secondo caso vi è soltanto un capo ed un piano solo da applicarsi. Quando i Repubblicani Spagnuoli combattono, vi è poca coesione, a cagione del comando disunito. Quando gli insorti combattono, vi è un solo comandante nella persona del generale Franco. Egli è il comandante in capo ed i suoi ordini debbono essere obbediti. Avendo ricevuto informazioni da ogni unità combattente ed essendo munito di autorità per impartire ordini, che debbono essere fedelmente obbediti, il signor Franco si trova in condizione migliore dei suoi avversarii. Forse egli non è per nulla migliore dei capi delle forze nemiche presi separatamente. Ma egli può assicurarsi prontamente l'unità di azione che aiuta a vincere le battaglie.

Crediamo nella Libertà e nella Uguaglianza umana. Ma crediamo anche nella logica. E la logica ci insegna che un esercito diviso è mezzo sconfitto. I tocchi finali si danno mediante un attacco in forza dal nemico. Dopo aver disorganizzato un'ala combattente si cerca di disorganizzare tutte le altre. Infatti, nessuno dei comandanti del nemico, quando separati, è in grado di intraprendere una azione decisiva, o di preparare un attacco generale in forza.

La guerra Spagnuola è durata di già un tempo assai lungo. Essa avrebbe potuto essere conclusa in pochi mesi mediante Mentre si accumulavano quasi mille morti e oltre duemila feriti, senza poter contare le vittime sepolte sotto vaste ed innumeri rovine, gli uomini di stato demo-conservatori hanno, con concervatori recordi della concervatori c

genti vietano di abbandonarsi a simili mai a mettersi d'accordo. Senza l'accordo delle parti qualtà gelida dell'etichetta protocollare, è siasi azione concreta diventa impossibile. 'Ed i sovversivi poveramente ammirevole in queste cir- tranno perdere la battaglia, unitamente alla Libertà che hanno cercato di stabilire. Essi hanno ignorato del tutto la teoria che un governo popolare deve ottenere l'appoggio unanime dei suoi concittadini e che la disunione non fa che rendere possibile la

> Quando Garibaldi entrò in Napoli, il 7 Settembre del 1860, Egli diede al popolo la formola esatta della vittoria: "Sii Uno, o Popolo. Sii Uno e Vincerai!" Giovanni Bovio, se non erro, dettò l'iscrizione della lapide che fu murata in fronte del palazzo dal cui balcone Garibaldi parlò al Popolo. "Sii Uno, o Popolo! Sii Uno e Vincerai. Così da questa casa parlò Giuseppe Garibaldi al Popolo. E, venticinque giorni dopo, sul Volturno, la

Il Popolo ama la Libertà e la giustizia. Ma non può ottenerle mediante la divisione delle sue forze e del comando. L'asconquassarla, a dare nel Mediterraprotestando a parole misurate e laneo il colpo di grazia all'influenza e sciando correre i fatti. guerra da lungo tempo.

Il maggiore nemico del popolo Spagnuolo è la chiesa. Essa scista e già assaggia la voluttà del svolgono a Roma sul velluto: regnano ha cercato di riavere il potere temporale che esercitò durante il periodo della santa inquisizione. Tale contigenza diventerebbe assai remota qualora il popolo Spagnuolo si unisse nell'amore viene sempre più idillico, come un della Libertà e del proprio benessere. Sfortunatamente, i popoli sono ignoranti oggi, proprio come lo erano molti anni or sono. Essi sono stati mantenuti nel terrore e nella superstizione e non fuoco sulla capitale e sulle altre città realizzano che una volta che la vita si spegne non resta più nulla. della Catalogna: vogliono annientare Noi potremmo continuare a godere la vita mentre siamo vivi. Ma nessuno è mai tornato a dirci quale alloggio ci sarà dato quando la nostra vita sarà estinta. Gli speculatori si avvanmorti meno non cambiano l'espres- taggiano della nostra fede e della nostra ingeliulta. Ma, illo ad sione di soddisfatta beatitudine che ora, essi non hanno saputo, o potuto mostrarci qualche cosa taggiano della nostra fede e della nostra ingenuità. Ma, fino ad di tangibile.

> I Repubblicani Spagnuoli dovrebbero unirsi e prepararsi a mandare innanzi la lotta sino al successo finale. Occorreranno ancora enormi sacrifizii di danaro e di sangue, ma il risultato compenserà dello sforzo. Ed il popolo Spagnuolo non potrà mai aspettarsi un trattamento equo da coloro che, per pura soddisfazione di orgoglio egoistico, torturano ed uccidono donne e bambini a migliaia. Se il loro Iddio fosse caritatevole, essi avrebbero principii umanitarii nei loro cuori.

La religione che nuota nel sangue innocente è la religione dei codardi e degli ignavi. E questa povera razza umana abbisogna di fratellanza, amore, simpatia l'uno per l'altro. La lotta continua ad andare avanti, senza tregua. Ed i vincitori avranche vincesse Franco, e presto. L'eroi- no possesso indisputato di un vero cimitero e di un grande terreno che è stato reso improduttivo da bombe aeree, fuoco di artiglieria ed altri malanni.

> Coloro che sono responsabili del presente conflitto e lo mandano innanzi come fecero Attila ed altri capi militari di selvaggi che amano appellarsi Cristiani, perderanno, anche se vincono la battaglia. Essi scriveranno nella storia dell'Umanità la pagina più obbrobriosa e ricorderanno alle generazioni future lo sforzo comune dei cosìdetti fanatici religiosi e briganti di professione.

Ma Noi speriamo ancora nel trionfo della Libertà e della

L'IMPARZIALE

o la mattina in Fredonia.

Grandioso Risultato Della

Conferenza Pacciardi

Parecchie migliaia di persone, di

se la darono a gambe come tanti co

brillante discorso, che destò viva im

LESS PAIN AND MORE PLEASURE OUT OF Life

PAIN PILLS?

Be Ready For

**EMERGENCIES** 

Many an outing is spoiled by annoying, aggrevating head-aches. Here is a suggestion. Every large package of Dr. MILES ANTI - PAIN PILLS

contains a pocket size case that holds six pills. Carry this, and leave the large package in your medicine cabinet.

medicine cabinet.
DR. MILES ANTI-PAIN PILLS
are recommended for pain relief in
Headache, Neuralgia, Muscular and Periodic Pains.
They taste good, act quickly,
do not upset the stomach.
Your druggist sells them.

Regular package 25 for 25c.

A SIX CUBIC FOOT

onomy package 125 for \$1.00.

SURE 1

MY PURSE

ALWAYS HAVE

DID YOU BRING

Garibaldini.

nostre condoglianze.

### **IL RISVEGLIO** (THE AWAKENING)

Independent ftalian-American

Newspaper

Published by

IL RISVEGLIO PUB. CO 47 East Second Street, DUNKIRK, N. Y. Phone: 4828

SUBSCRIPTION RATES Six Months

JOSEPH B. ZAVARELLA Editor and Business Manager

"Entered as second-class matter April 30, 1921 at the postoffice at Dunkirk, N. Y., under the act of March 3, 1879."

Saturday, April 9th, 1938

#### **Professional Directory**

EDWARD PETRILLO Avvocato Italiano Civile-Penale e Criminale 212 Marine Bank Bidg. ERIE, PA

#### Schultz Dairy

Latte, Crema e Burro-latte Crudo e Pastorizzato Per Qualità e Servizio Telefonate: 3570

107 E. 2nd. St Dunkirk

LATTE puro e fresco portato a casa vostra tutti i giorni prima delle 7 a. m. Ordinatelo da

WILLIAM J. FELLINGER Phone 4123 638 Deer Street

Per le SPOSE di Febbraio Il più bel ricordo nella vita è una bella FOTOGRAFIA, specialmente quella che si fa nell'atto di matrimonio.

Venite da noi a ordinarle. LEJA PHOTO STUDIO Dunkirk Phone: 4798 \*\*\*\*\*\*\*\*\*

NOI ABBIAMO LE MIGLIORI SEMENZE E FERTILIZERS PEL VOSTRO LAWN O PEL VOSTRO GIARDINO

Dateci Un Ordine Per

W. RUECKERT & SON 19 Ruggles St.,.. Dunkirk, N. Y. Phone: 2040

1. SAVES FOOD

2. SAVES TIME

3. SAVES MONEY

East Fourth Street,

DUNKIRK, N. Y.

### Attraverso Alla Colonia

#### IL RISVEGLIO ha Ricevuto Molti Messaggi di Augurio Pel Suo Compleanno

Sabato scorso, 2 Aprile, IL RISVE-glio compiva i suoi 17 anni di vita e si ivviava felicemente, verso il 18.mo. ccorti, se non avessero cominciato a venire dei messaggi di amici vicini e

E ciò, ci fa molto piacere, poiche abbiamo il conforto che gli amici, ensano ed hanno a cuore questo modesto foglio, che veramente, durante tutti questi anni, se ci fosse mancato appoggio, non avremmo potuto tirare innanzi così coraggiosamente, con questo foglio che ha dato prova di essere tutto pepe, sempre pronto a dare addosso a chiunque avesse osato di abusare dei nostri buoni connazionali. Quanti giornali più forti e assai diffusi hanno dovuto piegare la testa a queste crisi continuate che sterminano e distruggono ove passano. Noi, grazie all'appoggio e l'incoraggiamento dei lettori ed a quello fecondo degli avvisanti, abbiamo continuato il nostro cammino, che speriamo di andare ancora avanti, sempre avanti.

I messaggi di augurii sono stati assai, molti. Anzi, più di quel che pote-

vamo immaginare. Noi ringraziamo a tutti, dal più che il loro appoggio, non ci venga mai meno per altri.... mille anni!

#### La Morte della Signora Lena Monile

Sabato scorso, nell'Emergency Hospital di Buffalo, cessava di vivere la Signora Lena Monile, consorte al Sig. Jerry Monile di Buffalo, e figlia al coniugi Mr. & Mrs. Anthony e Caterina Dolce di Fredonia.

Il funerale, che riuscì imponentissi-mo, ebbe luogo in Fredonia Mercoledi scorso la mattina

La cerimonia religiosa ebbe luogo iella Chiesa Italiana di St. Anthony, mentre la salma venne tumulata nella Tomba di famiglia, al Cimitero di

no le nostre sentite condoglianze.

#### Augurii di Guarigione

una prontissima guarigione, onde ri-vederlo, bello allegro, presto tra noi. le ed ascoltarono religiosamente, pri-ma lo smagliante discorso di Giacomo

#### Il Charity Drive fa Progressi Malgrado la Crisi

Il Charity Drive, cominciato Dolato, ieri l'altro, come andava la raccolta dei fondi. Egli mi guardò in fac-cia e poi rise come solo lui sa ridere, passare, o magari uguagliare la colo-Dollaretto per la Carità alle Istituzioprofondo del cuore, e facciamo voti ni che raccoglie i vecchi, gli orfanelli ogni tempo e con tutto il cuore"

Dunque, la notizia, dataci da Mr. Parlato è confortante. Perciò noi ci congratuliamo con lui, quale Direttore di questa campagna, ma non possiamo fare a meno di congratularci con gl'Italiani tutti di questa città, per il buon cuore caritatevole, che ha sempre dato prova di possedere.

La campagna della raccolta si chiuderà Domenica, 10 corr. mese

#### La Morte della Signora Sarah Murino

La decessa, fu colpita da una ma-

#### Da Buffalo, N. Y.

Il nostro amico Sig. Eduardo Liberatore del No. 512 N. Division St., Buffalo, che giorni dietro, mentre era ntento a lavorare, cadde da una impalcatura ,slogandosi una spalla, va guarendo, e Domenica scorsa che lo bisogna ammettere che la Conferenza abbiamo visto, ci assicurò che tra non Pacciardi di Domenica scorsa, all'Ea-Noi, non ce ne eravamo neppure molto, sarà in grado di poter usare gle Auditorium, riuscì un vero succescorti, se non avessero cominciato a la mano di quel braccio che si fece sone, sia dal lato morale che da quello sone, sia dal lato morale che da quello male, se gli capita l'occasione di farsi finanziario.

qualche partita alla morra Scherzi a parte, noi, gli auguriamo ambo i sessi, stipavano il vasto loca-Battistoni, e poi quello del Coman-dante Pacciardi, che ci fece vivere

menica scorsa, 3 Aprile, sotto l'abile direzione del Chairman Mr. Louis Parlato, fa progressi strabilianti, se si pensa che ci troviamo in piena crisi. Gli abbiamo domandato, a Mr. Pare mi disse: "Caro Zavarella, è impossibile che vi sia un'altra colonia Italiana che in fatto di Carità possa sornia di Dunkirk. Magari, si privano di qualche cosa loro necessaria, ma il gli sfortunati, lo versano sempre, ad

Lunedì scorso, cessava di vivere la Signora Sarah Murino, consorte al Sig. Thomas Murino del No. 311 Columbus Ave.

Alla famiglia addolorata, mandia- lattia, ribelle a tutte le cure della no le nostre sentite condoglianze. scienza ed a quelle affettuose del

### Specials for The Week

GUARANTEED TENDER WESTER	Lb. 10c Lb. 17c Lb. 30c		
Soup Meat Chuck Roast All Steacks			
		Pork Feet	Lb. 8c
		Pork Roast	
CALA STYLE			
Center Cut Pork Chops			
Large Local Eggs			
Veal Shoulder	Lb. 13c		
Veal Breast			
Veal Chons	Lb. 21c		

#### Live & Dressed Chickens

#### DEUDI EiG LEALE 2 MAKVET

FEATURES LIKE THIS GIVE YOU

Kitchen-proved Savings

LIKE THESE: Features like the Meat-Keeper, glass-topped Humidrawer, Zoned Temperature Regulator, Super-capacity Froster...make possible greater savings, Kitchen-proved in homes like yours. Certified records from hundreds of Proving

Kitchens show average food savings of \$9.10 per month... shopping trips cut in half...a new low in operating cost—"10 hours out of 12 it uses no current at all."

Washington Ave. & 2nd St.,

Dunkirk, N. Y.

**PHONE: 2037** 

Plenty of Parking Space

KEEPS MEAT as it should be kept!

Free Delivery

Main Street

WESTFIELD, N. Y.

(MODEL S-62-8) ROLLATOR REFRIGERATOR FOR ONLY Few Cents A DAY

**NEVER BEFORE SO MUCH** QUALITY IN A SPECIAL MODEL at a Special Price!

• NORGE ALONE GIVES YOU MORE ELECTRIC COLD-MORE ECONOMY-LONG LIFE... The "3 on 1" Test proves Norge gives you more electric cold for only a few pennies' worth of safe, silent current.

• TESTED FOR MORE CONVENIENCE -MORE USABLE STORAGE SPACE ... The Watermelon Test proves that a Norge stores more food-more conveniently. See it today!

• TESTED FOR MORE PURE ICE-FASTER ... Fully sealed, odor-proof ice compartment gives you ice cubes as pure as the water you drink. Freezes ice 25% faster.

ONLY NORGE PROVIDES 10-YEAR PROTECTION . . . The Norge Rollator\* compression unit, revolving slowly in a permanent bath of protecting oil, carries a 10-YEAR WARRANTY.

DEAN ELECTRICAL CO. 19 East Third Street

> Dunkirk, N. Y. Phone: 2240

famigliari, che l'ha condotta giovane pressione tra quel centinaio di compa-alla tomba.

I funerali, ebbero luogo Giovedì scor-Di uomini coraggiosi e zelanti tipo o la mattina in Fredonia.

Alla famiglia addolorata, mandiamo metro quadrato.

A. ZAVARELLA

#### Da Youngstown, O. Elezione Amministrativa

Dmenica scorsa, 3 Aprile, il Pratolano Club di questa città, tenne la sua seduta regolare. Seduta stante, elesse Benchè i tempi sono tristi, pure anche la nuova amministrazione che dovrà tenere a cura le sorti del Club durante l'anno in corso. Furono eletti i seguenti:

Samuele Pizzoferrato, Presidente; Giuseppe Pizzoferrato, Vice-Presidente; Sam Di Pillo, Seg. di Corr.; Frank

#### \*\*\*\*\*\*\*\*\* SPECIALS

per un pò di tempo anche a noi sulle frontiere Spagnole. Destò grande impressione quando descrisse lo scontro dei 500 Garibaldi-ni contro 30,000 scimuniti fascisti, che Large Oranges, doz. .... 18c Large Grapefruit, 3 for 10c Cabbage, lb. ...... 3c nigli, di fronte al coraggio leonino dei La sera, durante una cenetta offera al Pacciardi ed alla sua buona e gentile Signora, Egli tenne un'altro Fancy Baldin Apples, bu. 65c Fancy Tomatoes, lb. .... 10c neapples, Cauliflowers, Cucumbers and other Fruits and Vegetables, at reasonable un Prices.

#### **DUKIRK FRUIT BASKET**

125 Lake Shore Dr., E. Dunkirk, N. Y.

••••••••••••••••••••

abbiamo scelti i Capitani dei giuochi qualche giorno. sport del 3 Luglio prossimo. Gianfelice Di Cioccio è stato scelto

Capitano dei morratori e Davide Di Cioccio Capitano dei giocatori di Soft-Ball, e già stanno dando istruzione ai loro uomini.

Però, si domandano spiegazioni: I giocatori devono essere tutti paesani no? E la seduta dei delegati è più importante quella dell'8 o quella del 30 Maggio?

FRANK DI CIOCCIO Agente Corrispondente

Coloro che prenderanno parte alle gare sportive, devono essere Pratolani figli di Pratolani. Le riunioni sono tutte e due importanti. Però, chi non potrà venire, potrà farsi sostituire o farsi rappresentare da qualche delegato di altre località.

#### Piccola Posta

Raccogliendo l'invito del Sig. Pasqualino Di Loreto di Erie, anche noi mo scritto. Riceverete lettera tra

Telefono: 2756

#### JOHN A. MACKOWIAK

Tutto ciò che può abbisognare per guarnire una casa Furniture di prima classe a prezzi bassi

Direttore di Pompe Funebri

JOHN A. MACKOWIAK 268 Lake Shore Drive, E. DUNKIRK, N. Y.

#### LA PRIMAVERA E' QUI'

Radish, 3 bunchs ...... 10c Quando voi pensate alla riparazione della Casa, a rimodellarla o fabbricarne una — PENSATE A NOI — Noi Vendiamo a retail.

I migliori Red Cedar Shingles — 100% Clear ed 100% Edge Grain — Fresh Eggs, doz. ............ 25c "Gray's" 5 x B. C. per Square ...... Alpha Portland Cement — Brand nuovo stock fresco — A Sacchi, Barili Trucco pieno — Domandate a noi per i prezzi.

Plaster - Lime - Prepared Mortar - Mattoni e Flue Liners.

Sheetrock - Rocklath - Plywood Panels - Beaver Board e Insulating Asparagues, Strawberries, Pi- Boards di variose doppiezze e variose qualità.

Roofings da \$ 1.35 per rollo sino a \$ 3.50 — Non importa quale prezzo voi pagate, voi avrete il più in valore. Completo assortimento di Shingles di Asphalt.

Domandateci una estimazione gratis per un lavoro di Re-Roofing o per un Sidewall — Noi facciamo il lavoro e nel medesimo tempo vendiamo anche i materiali — I nostri prezzi sono ragionevoli ed i termini si possono arrangiare che tornano di vostra convenenza.

Burns Coal & Building Supply Co.

215 Park Ave. Phone: 2258 Dunkirk, N. Y. "BURNS COAL BURNS"

Domandate a noi per i prezzi di "Agrico" Fertilizer - Per Sacchi o Ton-Phone 4433 — We Deliver nellate — Noi vi possiamo far risparmiare moneta su fresco nuovo stock

MORE THAN JEN MILLION AMERICANS WEAR ENDICOTT-JOHNSON SHOES Our tremendous mass production enables you to save at least 10% on smart Blue gabardine high front pump with soutache braiding. Narrow to wide widths. All sizes, Also in black gabardine, \$2. Blue gabardine cross-strap, with soutache braidina. Narrow to wide widths. All sizes. Also in black gabardine. \$3 Blue gabardine lattice pump. Narrow to wide widths. All sizes. Also in black or gray gabardine. \$2.45. Blue gabardine tie soutache braiding. widths. All sizes. Also in black or gray gabardine. \$3. **EASTER SHOES** E. Growing girls' white exfords. Popular square FOR GROWING ce model. All sizes, \$2. Misses' sizes, 121/2 GIRLS, MISSES to 3. \$1.79. F. Growing girls' pat-AND CHILDREN ent monk strap. Plateau last, heels. Also sandal, sizes 8½ to 2. Also in patent leather. \$1. B. Misses' and chilfords, sizes 81/2 to 2. Also in all brown or all white leather. \$1. C. Misses' and children's paten 「-strap, sizes 8½ to 2. \$1.

78 E. 4th Street

D. Growing girls' patent cross-

strap. New plateau last. All zes, \$2. Misses' sizes, 121/2 to 3.

Dunkirk N. Y.

Westinghouse Refrigerator

Get personal proof... of Greater Kitchen-proved Savings in homes like yours!

Service Hardware Co.

#### Simula un'Aggressione ma Fi- Un Pescatore Ferito dal Cornisce in Carcere Insieme al Fidanzato

rientrare nella propria abitazione, arma da fuoco al fianco destro.
trovò la porta socchiusa e la domestica, certa Agnese Ogozio, di anni 26, la di 18 anni a nome Ada, la quale legata e imbavagliata su di una sedia amoreggiava da tempo col cugino, in cucina. Le stanze erano in pieno Antonio Strazzullo, nonostante le opdisordine e da un cassetto, mancavano tremila lire, oltre ad oggetti di

toponendo la domestica ad uno strin- proverandolo aspramente. gente interrogatorio.

La donna fece un racconto fantastico, tanto fantastico che si ebbero dei dubbi sulla veridicità.

Chiamato anche il fidanzato della domestica, tale Bruno Charvetic. di anni 30, da un confronto si ebbero delle contraddizioni che portarono i due a confessare di avere recitato la commedia dell'aggressione per giustificare il furto di tremila lire.

319 Central Avenue

Se vi e' Scaduto l'Abbonamento

Una Bottiglia

-DI-

Latte Fresco

Portata a Casa Vostra Tutti I

ORDINATELA DAL

CHANT'S DAIRY

Rinnovatelo Oggi Stesso Inviando

<del>?~~~~~~~~~~~~~~~~</del>

La Nostra Ottima Birra

Lake City Export

In Bottiglie

è pronta per voi tutti i giorni a \$2.00 ner una Cas-

Al ritorno della cassa vuota, si avrà il rimborso dei 40c depositati.

\$1.50 a Questa Amministrazione

## teggiatore della Figlia

NAPOLI --- E' stato ricoverato al-'ospedale dei Pellegrini il pescatore Francesco Postini, nel Antonio Chianese con una ferita da

Il Chianese ha una bellissima figlioposizioni del Chianese.

Costui, incontrato il nipote presso La polizia iniziò delle indagini, sot- via Caracciolo, lo ha investito, rim-

Il giovane, per tutta risposta, ha tirato fuori la rivoltella e ha sparato contro lo zio.

itto alla volta del suo paese nativo, ove riprenderà il lavoro dei campi e dove l'attendono fratelli e sorelle. contro lo zio.

#### L'arresto di un Notaio Fiorentino Latitante da circa diciassette mesi

FIRENZE — La polizia fiorentina abbondantemente, hanno fatto man da circa 17 mesi, ricercava attiva- bassa di denaro e indumenti.

Voi Siete Cordialmente Invitati

di Attendere Alla

- - del - -

Nuovo Display Floor

ed Uffici

Geo. H. Graf & Company

APRIL 7, 8 e 9

Dalle 9 A. M. sino alle 9 P. M.

Occhiali su E. Z. Credit

\$1.00 Avanti, il Bilancio a

rate settimanali

DR. R. C. LILLIE

**OPTOMETRISTA** 

177 E. 4th St. Dunkirk, N. Y.

ERTUR

falso in atti pubblici. Costui, peregrinando sotto mentite spoglie per le varie città d'Italia, era sempre riuscito ad eludere la vigilanza della pubblica sicurezza. Ora giunge notizia da Livorno che l'Anzillotti è stato arrestato in quella città e tradotto alle carceri a dispo-sizione delle autorità giudiziarie di

#### Graziato Dopo 44 Anni di Reclusione

ALESSANDRIA - Dopo 44 anni di carcere, è stato graziato l'ergastolano Carlo Canestrale, di anni 64, da Vico Garganico (Foggia), già detenu-to nella casa di pena di Alessandria, quale era stato condannato il 22 Dicembre del 1895 dai giurati di Lul monumento al Maresciallo Diaz, in cera, alla pena dell'ergastolo per omicidio premeditato.

Il graziato, in ottima salute, è par-

#### Un Furto Sacrilego

NOVARA — Due audaci ladri so-no penetrati di notte in tre abitazioni private di Gozzano e, dopo aver vuotato le dispense mangiando e bevendo

mente il notaio Silvio Anzillotti, di Nella chiesa di S. Giulio, gli stessi anni 55, noto professionista fiorenti- ladri rubavano oggetti sacri e prezio-no, il quale si era reso responsabile si, scassinando inoltre tutte le casset-

Dunkirk, N. Y.

Don't bother

with ashes

GAS HEAT

is automatic

OUICKLY

INSTALLATION CAN BE MADE

ANYTIME WITH ONLY SLIGHT VARIATION OF TEMPERATURE

IN YOUR HOME

More desivable than

<u>ANY</u> other fuel

Have an Automatic Gas Bur-

ner Installed on Free Trial

Untill January 1st, 1939

Call 2363 For Details.

Republic Light,

Heat & Power Co.

Central Ave.

Prima di ecclissarsi, i malfattori, levastavano e profanavano l'altare perdere le sue tracce. maggiore, lasciando a terra alcuni indumenti rubati, allo scopo di sviare

#### Uccide per Ragioni d'Onore sedotta. il Cognato e la Propria Sorella

dramma si è svolto a San Sossio Baronia. Nelle prime ore del pomeriggio il contadino Benedetto Franco, di 20 anni, affrontava il cognato Leonardo Palmisano, pure di 20 anni, e senza profferire motto, gli sparava contro alcuni colpi di rivoltella. Il disgra-ziato cadeva al suolo fulminato e l'uccisore si lanciava contro la sorella Carmela e la freddava con una aveva avuto una figlia. revolverata al cuore.

Compiuto il duplice delitto, il Fran-ifocamento, la snaturata madre, aveva chiudendo la stanza a chiave.

Dalle indagini, svolte immediata-mente dai carabinieri, è risultato che La l il Palmisano, che era sposato a un'al- bambina. tra sorella del Franco, aveva una tresca con la Carmela, che egli aveva

Sono state intanto arrestate per complicità, la madre del Franco e la moglie dell'ucciso.

#### AVELLINO - Un impressionante Cela per 12 Giorni nel Letto il Cadavere della Figlia da Lei Uccisa

TREVISO -- A Venegazzù del tato addosso per colpirla. Ma, la Montello, i carabinieri arrestavano la donna, più alta e robusta di lui, gli trantacinquenne Oliva Posmon, nubi- ha immobilizzato il braccio proteso, le la quale, da una illecita relazione, ha lasciato andare sulla faccia dell'e-

Provocata la morte a mezzo di sof-intontito, poi lo ha mandato a letto,

co si dava alla fuga, riuscendo a far avuto il coraggio di tenere nascosto nel letto, i cadaverino per ben dodici

La Posmon è già madre di un'altra

Suo Anche se il Marito

Perde la Testa

BIELLA - Certo Angelo Noris fu

Pietro, nativo di Torre di Rovere e residente a Crosca, venuto a diverbio

con la propria consorte, Pierina Smi-

derle, accecato dall'ira ha afferrato

un coltello di cucina e le si è avven-

nergumeno alcuni ceffoni che l'hanno

#### Una Moglie che sa il Fatto \*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\* PER PASQUA!

torità giudiziaria.

Non si potrebbe celebrare una bella Festa di Pasqua, se mancassero i Fiori.

il fatto, venuto a conoscenza dei ca-rabinieri, ha provocato l'arresto del

Noris, che è stato denunziato all'au-

Noi ne abbiamo di tutte qualità a prezzi ragionevoli.

A. C. BATTAGLIA 70 Cushing St., Fredonia

Telefono: 406-J

Il Lato Commerciale del Libro dei Conti — ed il Lato Umano

### Il Lato Commerciale—pel 1937

La Metropolitan Life Insurance Company presenta il suo rendiconto dell'anno chiusosi il 31 Dicembre 1937 (In conformità allo Annual Statement presentato al Dipartimento delle Assicurazioni dello Stato di New York).

PASSIVO Titoli Governativi: \$845,465,919.71 Riserve Statutarie per le Polizze \$4,141,778,793.00 Governo degli S. U Ammontare che con Interessi \$782,172,007.89 e Futuri Premi. Assicurerà Governo Canadese \$63,293,911.82 Dividendi agli Assicurati 101,023,188.00 Altre Obbligazioni: \$1,655,208,167.55 Messi da parte per il U. S. Statali e Municipali Pagamento dell'anno 1938 Riserva per Futuri Pagamenti su Canadesi, Provinciali e Municipali \$108,728,136.17 Contratti Supplementari 695,039.09 دستي A Disposizione per Rimborsi: 20,479,248,83 Incluse richieste in attesa del Pubbliche Utilità \$479,281,913.46 completamento delle prove ed ammontare approssima-Industriali e Varie \$332,467,006.43 tivo di rimborsi non chiesti Altre Obbligazioni su Polizze 26,055,985.89 \$81,482,758.76 Inclusi dividendi lasciati pres-Tutte, meno \$38,047.76, Preso la Compagnia, Premi pagati in anticipo, ecc. ferite o Garantite. Prestiti Ipotecari su Beni Stabili: \$994,096,712.57 Passività Varie: 44,141,003.74 Prime Ipoteche Giudiziali su Incluse riserve per Assicura-zioni contro Malattle ed \$73,652,107.08 Prime Ipoteche Siudiziali su te pagabili nel 1938, ecc. Proprietà \$920,444,605.49 Avanzo e Riserva Volontario Prostiti su Polizze \$513,947,859.36 311,504,659.62 Questo serve come margine di sicurezza—cuscinetto Beni Stabili Posseduti 383,912,325.74 Inclusi i Beni Stabili per uso contro contingenze impredella Compagnia. Interessi Dovuti ed Accumulati 59,295,142.84 TOTALE..... \$4,719,720,827.01 Pagamenti a Beneficiari ed Assicurati: Totale delle Assicurazioni sulla Vita in Vigore: Ordinari . ..... \$288,626,251.52 Gruppo Vita, Malattie ed Annuità 60,451,881.28 Personale Accidenti e Malattie... 2,551,994.01 Accidenti e Malattie.....

maxione mutua, i ruoi attivi sono tonuti per beneficio dei suoi assiourall, ed egni avanno divicibile è restituito ai suot assisurati in forma di dividendi.

### Il Lato Umano — pel 1937

S E 91 DOVESSE lasciare alle elfre sopra riportate il compito di descrivere le attività della Metropolitan durante lo scorso anno, la storia sarebbe tutt'altro che completa --- perchè vi è anche un lato UMANO nel Libro dei Conti.

Benefici settimanali

Somma benefici principali .... 1,510,264,310

Gli assicurati ed i beneficiari ricevettere dalla Metropolitan, nel 1937, circa \$526,000,000 - gran parte di questa somma in un'ora di genuino bisogno.



Rimborsi per decessi furono pagati su 6107 polizze in vigore per meno di tre mesi, e su 18,562 polizze in vigore da meno di un anno - prova davvero drammatica del valore dell'assicurazione sulla vita.

E' quasi impossibile nominare una catastrofe con perdite di vite umane, negli Stati Uniti e nel Canadà, in eui i fondi provveduti dalle polizze della Metropolitan non abbiano aiutato ad alleviare le sofferenze delle famiglie



Ogni giorno, infermiere visitatrici, rappresentanti 🛦 Metropolitan hanno assistito persone assicurate con polizze Industriali, Intermediate e Gruppo, che erano in bisogno di cure di persona sompetente. Le informiere fessire 3,766.245 Welte

Ogni mezzo secondo durante il 1987, un opuscolo della Metropolitan, contenente utili informazioni sulla salute, fu messo nelle mani di qualche persona.

la ogni giornata lavorativa durante l'anno, nuovi in-



vestimenti della Metropolitan sono stati fatti in comunità in varie parti degli Stati Uniti e Canada. Questi investimenti hanno aiutato a creare una domanda per merci, ad aumontare il va-

lere delle proprietà, a dare impiego ed a servire ad altri moderni bisogni sociali ed economici.

G'è molte di più nel nostre Resoconte dei 1937 intorno a cui ei piacerebbe di parlarvi. Ciò è contenuto in un opuscolo intitolato "The Human Side of the Ledger" che nei saremmo lieti di inviarvi a vestra richiesta.

FREDERICK IH. ECKER, C

Vi prego mandarmi, senza spesa od obbligazione, una copia dell'opuscolo "The Human Side of the Ledger".

sa di 24 Bottiglie e 75c di deposito.

#### WHAT'S NEW IN **FURNISHINGS?**

You'll find the answer here.... in these displays of seasonable fashions for men and young men.

A. M. BOORADY & CO.

Dunkirk

Metropolitan Life Insurance Company (A MUTUAL COMPANY)

Appendice de "Il Risveglio" 27

W. HORNUNG

## .'Uomo dalla Maschera Nera!

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

egli fosse?

con aria di sfida. Voi dovreste saperlo, — rispose. - Foste carcerato come suo complice anche l'altra volta. Il suo nome favorito allora era Raffles.

- Era il suo nome vero! ruppi indignato. — Ed egli è morto Colui non replicò che con un riso-

lino di scherno. --- insistetti.

morto, come se vivesse ancora. Lo faccia di Karries, truccata stupenda-compresi, e le lacrime fino a quel mente, (benchè meno stupendamente tante, quando il vetturino fu pagato.

— Io recito da una settimana la

mandò.

Se vi fa piacere. quella tomba! E' vivo e verde quan-to voi e me. La sua simulata inuma-comprato il dottore, per mille sterzione è la novissima delle sue bric-

ne avevo bisogno. Non gli chiesi nem-meno se fosse ben sicuro. Ero tanto sicuro io! Tutto era chiaro, tutto l'intrigo. Qui i particolari erano ora era piano come un enigma di cui s'è comici ora raccapriccianti. Durante trovata la chiave. Le paure del dot-tore, la sua venalità senza scrupoli, la finta malattia, il mio licenziamen-fino ad essere, com'egli diceva "mor-

Your HAIR

- Credete che non sappiamo chi to, spiegavano ogni cosa nel modo più ovvio; e neppure l'ultimo fatto propria soddisfazione finale aveva - Chi era dunque? - domandai aveva il potere d'offuscare la gioia aria di sfida. suprema, il fatto capitale al cui paragone gli altri erano come fiaccole dinanzi al sole.

- Egli vive, che importa?

E quantunque dimandassi infine se avessero arrestato anche lui, confesso che, esultante com'ero per la certezza acquistata, non davo gran peso a questo particolare. Già andavo calco-- Raffles giace in fondo al mare! lando quanto ci poteva toccare a ciascuno, e che età avremmo quando Ma perchè lo sostenevo con tanto saremmo usciti. Ma il mio compa-ardore? Che poteva importarne a gno si calcò il cappello all'indietro e Raffles, ormai? Non pensavo a que- accostò la sua faccia alla mia costo: l'istinto prevaleva sulla ragione stringendomi ad osservarla. Era la ed io prendevo le difese dell'amico risposta alla mia interrogazione: la proponevo di scrivere stasera. morto, come se vivesse ancora. Lo faccia di Raffles, truccata stupendamomento represse spuntarono sulle della sua voce) e tuttavia con ritoc-- Ho a dirvi un'altra cosa? - do- nimo m'avesse permesso di guardarlo meglio dopo la prima occhiata.

Giacomo Saillard gli rendeva la Egli non è neanche in fondo a vita impossibile, e non gli rimaneva line, e il dottore aveva comprato un "infermiere" della sua risma; di me Credo che non avrei potuto parlare che non gli parevo tale, non si fida-se avessi tentato: ma non tentai. Non va: s'era ostinato a pretendere il mio

eedn't be GRAY

95 your hair gray? Is it going gray? Erase that shadowl

Clairol lifts the gloom of gray that darkens your face and

Whether you'd like to regain your own color or completely:

change the color of your hair, Clairol will do it quickly and

so subtly that your closest friend won't detect the change.

Clairol does what nothing else can! In one simple treatment

Ask your beautician. Or write to us for FREE Clairol

booklet, FREE advice on the care of hair, and FREE beauty analysis. Write NOW on coupon below.

Naturally...with CLAIROL

**OUR NEW PRICES** 

FREE

40c - 50c

40c-50c

50c - 75c

35c-50c

**20c** 

75c - \$1.00

Clairel shampoos, reconditions and TINTS.

Clairol, Inc., 132 West 46 Street, New York, N. Y.

Please send FREE Clairol Booklet, Advice and Analysis.

makes you look years older.

JOAN CLAIR

RUBBER HEELS

MENS' SOLES

MENS' HEELS

LADIES' SOLES

LADIES' HEELS

RUBBER HEELS

miere e del "devoto suo medico" do-vesse "porre un dito" sul suo cada-vere. E in virtù di questa disposizione una grossa partita di libri compe-rata apposta era stata ampiamente sepolta a Kensal Green. Raffles si era impegnato con solenne promessa

voluto assistere. Mentre finiva di darmi questo

- Ed io mi figuravo che aveste detto Bow Street! - esclamai. -

- Perchè no? - egli rispose. - E' regioni australiane. Gli è perciò che non v'avevò ancora scritto. La tumulazione è seguita un giorno più tardi di quello da me calcolato. Mi

– Ma come faremo? — dissi, esimie ciglia. Ma l'uomo che mi sedeva chi si leggeri, ch'io l'avrei di certo commedia delle Colonie, a tutt'andare. accanto rise apertamente. re i miei bauli! Oppure un'ondata entrò nella mia cabina e sciupò ogni

Dunkirk, N. Y.

---o:O:o-LA CASA NON ERA QUELLA:

Mio fratello Ralph, che adesso via non palesarmi il segreto, e m'assiveva meco sul confine del comune curò che l'avrebbe mantenuta se non di Ham, era rimpatriato dall'Austraavessi fatto il tiro birbone di comparire ai suoi funerali a cui egli per
propria soddisfazione finale aveva

noi rattiro suburbano ideale, e la debole
Ralph, mai usato tra noi, era stato
salute di mio fratello là si ringagliarscelto perchè la padrona aveva copropria soddisfazione finale aveva
po esposti alla luce abbagliante di
minciato a chiamarlo "signor Raf"ideale" anche l'aria, perchè quando po esposti alla luce abbagliante di minci quel torrido sole, e tale da rendergli necessario l'uso d'occhiali affumicati schiarimento che più d'ogni altro de-sideravo, la vettura svoltò in Praed veramente non aveva il colorito bron-street, Paddington. trario molto pallido; ma durante quasi tutta la lunga traversata s'era tro-Venite direttamente a Richmond con vato ridotto a rimanersene sotto coperta, nella sua cuccetta, e d'altronde la sua precoce canizie provava a sufvero ch'io pensavo di munirmi prima ficienza che i rigori della vita nelle del bagaglio che si conviene al fra-boscaglie australiane avevano finito tello reduce dopo lunghi anni dalle col minare una costituzione fisica in origine robusta.

La nostra padrona, della quale fin dai primi giorni mio fratello era divenuto il cucco, assai impensierita per lui, voleva chiamare il medico comunale; ma Ralph disse orrori della

COME SI PUO' DIVENIRE CITTA NO DEGLI STATI UNITI

Contiene equivalente di dieci lezioni complete, domande e risposte prepa-SI VENDE una Casa e Lotta rantito che si passa l'esaminazione o situata al No. 67 Railroad Ave. si rifonde la moneta. Risparmierete La Lotta misura 60 x 100 e vi sono 8 stanze di casa e la barna. Si cede per soli \$750.00 a dere, per soli \$5.00. Mandate \$2.50 chi la paga a contanti. Rivolora; il resto lo pagherete al postino gersi alla RUSCH REALTY A-GENCY, Inc., 331 Main Street, LITTLE ROCK, ARK.



Noi ripariamo le vostre Scarpe mentre voi aspettate, usando ottimo materiale, buona manfattura e prezzo giusto.

### **MODERN SHOE** REPAIR SHOP

Samuel Parlato, Prop.

Dunkirk, N. Y., 89 E. Third St.,

••••••••••••••••<del>•</del>

to quant'era necessario"; ma le sue cosa. O non avevo nulla che mi pa- professione, e sgomentò la povera ultime volontà ingiungevano rigoro- resse degno d'essere portato a Lonsamente che nessuno fuor dell'infer- dra. Risolveremo la questione in arbitrariamente la soglia di casa a arbitrariamente la soglia di casa a stette. — E così le direte. un dottore in medicina. Io dovetti

di Ralph a prima vista, e le pareva Ralph" anche a quattr'occhi. sempre di non poter fare abbastanza per il suo beniamino. Il nome di

— Questo non va, — mi disse egli un giorno. - E' pericoloso.

-- Temo che la colpa sia mia,

- Bisogna dirle ch'è un'abbrevia-

\*\*\*\*\*\* ARTICOLI di SALUMERIA di PRIMA QUALITA' Prosciutti, Salcicce, Formaggi, Capicolli, Salami, Ecc.

a Prezzo Giusto BISON PRODUCTS CO.

53 Johnson St., Buffalo, N. Y.

- E' l'abbreviazione. -

Così le dissi, e da quel momento pregarla di scusare gli spiacevoli pregiudizi e il violento linguaggio di
"quei coloni mezzo insalvatichiti";
non mi fu però difficile rabbonire la
buona vecchia. Ella s'era innamorata
buona vecchia. Ella s'era innamorata
l'Obstruction de disciple da quei montento
così le dissi, e da quei montento
tententavo d'una rioyat Sumbeant,
tutti e due, per suo espresso desiderio, avevamo gomme Dunlop.

(Continua)

Avevo trovato, come già narrai, un ritiro suburbano ideale, e la debole "ideale" anche l'aria, perchè quando non pioveva regnava la nebbia, da novembre a marzo; ma era già un benefizio per Ralph respirare altr'aria libera che la notturna, e la bicicletta risposi con tono di rimprovero verso faceva il resto. Ci esercitavamo ogni me stesso. — L'avrà udito da me, giorno. Non dimenticherò mai le nostre prime corse nel parco di Richmond, quando i pomeriggi erano an-

> CONSTRUCTOR CONTRACTOR MANGIATE PANE FRESCO TUTTI I GIORNI Il nostro truck viene ogni mattina vicino a casa vostra. Ordinate un Pane per prova. ERIE BAKING CO. Buffalo, N. Y.

cor brevi, e le gite più lunghe sull'in comparabile strada di Ripley. Raffles montava una Beeston Humbe, io mi contentavo d'una Royal Sunbeam;



#### LAUGHS FROM THE DAYS NEWS

GOT A BATHTUB

WANTA BECOME AN OPERA

FOR SALE? I

SINGING IN THE BATHTUB IS A HIGHLY DESIRABLE HABIT WHICH ACTUALLY IMPROVES THE TONE OF ONE'S VOICE. SAYS NOTED PROFESSOR. NEWS ITEM:-

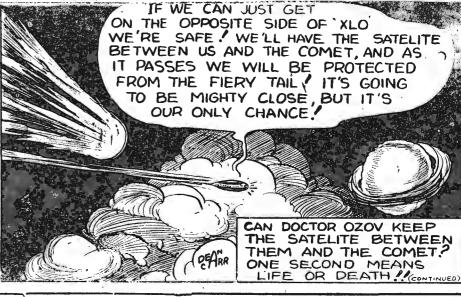




by DEAN CARR

DASH DIXON THE TERRIFIC HEAT FROM THE APPROACHING COMET HAS TURNED THE SPACE SHIP INTO A SWELTERING OVEN WE ARE NOW SLOWLY . PULLING AWAY FROM THE COMET WITH MY SUPER-FUEL, BUT THE EXTRA STRAIN ON THE SHIP TERRIFIC !





DETECTIVE RILEY

by RICHARD LEE

MAD, IS SPEEDING TOWARD THE GAS-HOUSE MOBS HIDE-OUT IN THE COUNTRY -- IN A DESPERATE EFFORT TO WIPE THEM ALL OUT EVERY MILE BRINGS ME CLOSER AND CLOSER!! I KNOW IT SEEMS HOPELESS TRYING TO FIGHT THE WHOLE GANG, MYSELF BUT IM NOT AFRAID! I'M

SINGLE-HANDED, OUR HERO, NOW FIGHTING-



WELL, HERE'S THE PLACE!

I'LL SNEAK THE CAR BEHIND





**REG'LAR FELLERS** 

by GENE BYRNES









## Like-Knu Shoe Repair

Ladies Shoes Dyed All

Colors

337 Central Ave.,

**Phone 5427** 

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

Dunkirk, N. Y.